

PISANIE – Bank wyrażeń

LIST PRYWATNY/ E – MAIL

Zwrot rozpoczynający

- Dear Mum/Dad, Aunt Claire, Dear Grandpa, Hi, Greg

Początek listu/e – maila

- Hope you're OK/doing well. Mam nadzieję, że masz się dobrze.
- How are you doing? Co słychać?
- Hi from (Greece, Warsaw) Pozdrowienia z Grecji / Warszawy.
- Thanks for your e – mail. Dziękuję za maila.
- Sorry for not writing for so long. Przepraszam, że tak długo nie pisałem.
- Sorry I didn't write earlier but I . . . Przepraszam, że nie pisałem wcześniej, ale...
- Hi! How are you? Cześć! Jak się masz?
- It was good to hear from you. Cieszę się, że się do mnie odezwałeś.
- I was glad to hear about . . . Ucieszyłem się na wieść o...
- I haven't heard from you for a while. Nie odzywałeś się od jakiegoś czasu.

Powód napisania listu/e – maila

- I wanted to drop you a line to tell you about . . . Chciałem napisać ci parę słów o...
- I just wanted to ask you . . . Chciałem cię poprosić o ...
- I just wanted to remind you that . . . Chciałem ci przypomnieć, że ...
- I just wanted to thank you for . . . Chciałem ci podziękować za...
- I wondered if you'd like to . . . Zastanawiałem się, czy chciałbyś...
- Just a quick e – mail to tell you . . . Piszę maila, żeby ci powiedzieć...
- I'm sorry to hear about . . . Przykro mi było się dowiedzieć o...
- I was a bit worried and wanted to know if you're OK. Trochę się martwiłem i chciałem się dowiedzieć, czy u ciebie wszystko w porządku.
- I'm writing to tell you about . . . Piszę, żeby ci opowiedzieć o ...
- I'd like to tell you . . . Chciałbym ci opowiedzieć ...

Rozpoczęcie lub zmiana tematu

- How's school? Co tam w szkole?
- Guess what! I've just won a competition. Wiesz co! Wygrałem konkurs.
- You'll never guess what happened to me. Nigdy nie zgadniesz co mi się przytrafiło.
- Anyway, have you got any holiday plans? Poza tym, czy masz jakieś plany wakacyjne?
- By the way, it was nice to meet him the other day. A tak przy okazji, miło było go spotkać tamtego dnia.
- However, I can't come to your party. Jednak nie mogę przyjść na twoją imprezę.
- On the other hand, . . . Z drugiej strony...

Prośba o podtrzymanie kontaktu

- Drop me a line sometime. Napisz do mnie parę słów czasem.
- I hope to hear from you soon. Mam nadzieję, że się wkrótce do mnie odezwiesz.
- Give me a call later. Zadzwoń do mnie później.
- Let me know if you can make it or not. Daj mi znać, czy będziesz mógł czy nie.
- Let me know as soon as possible. Daj mi znać jak najszybciej.

Zakończenie listu/e – maila

- Email me soon. Napisz mi maila wkrótce.
- I'd better get going. Powiniem się zbierać.
- Bye for now. Na razie.
- I must go now. / Got to go now. Muszę już iść. / Muszę lecieć.
- I have to finish now. Muszę skończyć.
- Say hello to (your parents, your friends) Pozdrów (rodziców, swoich przyjaciół)
- I'm looking forward to your letter/e – mail. Nie mogę się doczekać twojego listu / e-maila.
- Please write to me soon. Proszę napisz do mnie wkrótce.
- Keep in touch. Bądź w kontakcie.

Zwrot kończący

- Best wishes, Pozdrawiam
- Love / Yours / Lots of love Pozdrawiam, Całuję
- Take care, Trzymaj się
- See you, Do zobaczenia
- All the best Wszystkiego dobrego
XYZ

WIADOMOŚĆ

Zwrot rozpoczynający

- Imię osoby, której zostawiasz wiadomość n.p. Mark, Kate

Powód napisania wiadomości

- I need to work late. Muszę zostać w pracy do późna.
- I had to go shopping. Musiałem iść na zakupy.
- I got a phone call from Tom. Dostałem telefon od Toma.
- Ben's just called and I had to leave. Ben właśnie dzwonił i musiałem wyjść.
- I couldn't wait for you. Nie mogłem czekać na ciebie.
- I had to go to the (supermarket, post office, bank) Musiałem wyjść do (supermarketu, na pocztę, do banku)

Planowanie

- I'll be back in (an hour) Wrócę za (godzinę).
- I won't be late. Nie spóźnię się.
- I'll call you later. Zadzwoń do ciebie później.
- See you at (the cinema). Do zobaczenia (w kinie).
- Call me if you have any problems. Zadzwoń jeśli będziesz miał jakieś problemy.

Proponowanie

- How about meeting at the cinema? A może spotkamy się w kinie?
- We could meet Moglibyśmy się spotkać ...
- Why don't we meet at my place? Może spotkamy się u mnie?
- Let's meet in town. Spotkajmy się w mieście.
- Do you fancy meeting in a restaurant? Czy masz chęć spotkać się w restauracji?
- Would you like to meet me there? Czy chciałbyś się tam ze mną spotkać?
- I'll call you at six. Zadzwoń o szóstej.

Prośba o przysługę

- Can/Could you do the shopping? Czy możesz/Czy mógłbyś zrobić zakupy?
- Please, give the books back to the library. Proszę oddaj książki do biblioteki.
- Do me a favour and take the books to the library, please. Wyświadcz mi przysługę i oddaj książki do biblioteki.

Zwroty kończące

- Thanks / Cheers. Dzięki.
- See you! / See you . . . (back home at six). Do zobaczenia! / Do zobaczenia ... (w domu o szóstej)
- Sorry about this problem. Przepraszam za kłopot.
XYZ

POCZTÓWKA

Rozpoczynanie wypowiedzi

- Dear Peter,
- Hi Peter,

Informowanie o miejscu pobytu

- I'm in Rome. Jestem w Rzymie.
- I'm spending my holiday at the seaside. Spędzam wakacje nad morzem.
- I've just arrived in France. Właśnie przyjechałem do Francji.
- I've just arrived at the airport. Właśnie przybyłem na lotnisko.
- I'm having a great time in Mexico. Dobrze się bawię w Meksyku.
- I'm going to stay there for two weeks. Zamierzam tu zostać dwa tygodnie.
- Greetings from Paris. Pozdrowienia z Paryża.

Opis zakwaterowania

- The hotel is near the lake / sea. Hotel jest blisko jeziora / morza.
- It is not far away from the city centre. Nie jest daleko od centrum miasta.
- It has (a great view of the sea/ a huge swimming pool). Ma (ładny widok na morze / ogromny basen).
- It has comfortable rooms. Ma wygodne pokoje.
- We sleep in tents at a campsite. Śpimy w namiotach na kempingu.
- We found a great hostel. Znaleźliśmy świetne schronisko.

Przeszłe, obecne i przyszłe zajęcia

- There are many things to do every day. Codziennie jest co robić.
- I'm busy every day. Jestem codziennie zajęty.
- There are morning/evening activities. Są ranne / wieczorne zajęcia.
- Every morning we (go swimming/ go hiking in the mountains). Codziennie rano (chodzimy pływać/ wędrować po górach).
- We climb mountains/ visit interesting places. Wspinamy się po górach/ odwiedzamy interesujące miejsca.
- Yesterday we (went sightseeing on a double – decker bus / saw Tower of London) Wczoraj (udaliśmy się na zwiedzanie autobusem piętrowym / widzieliśmy Tower of London)
- We've already (visited the museum). My już (zwiedziliśmy museum).
- Tomorrow/Next week we are going to (sunbathe on the beach). Jutro/ W przyszłym tygodniu zamierzamy (opalać się na plaży)

Informowanie o pogodzie

- The weather is quite good/fine/awful. Pogoda jest całkiem dobra/ładna/okropna.
- Right now it's raining/snowing. W tej chwili pada deszcz/ pada śnieg.
- It's sunny/cold most of the time. Jest słonecznie/ zimno/ większość czasu.
- It hasn't stopped raining for . . . (two days). Nie przestaje padać od ... (dwóch dni)
- It's getting hotter/colder. Robi się goręcej/ zimniej.

Opis doświadczeń wakacyjnych

- I tried (local food/ oysters). It was/ They were delicious. Próbowałem (lokalnego jedzenia/ ostryg). Było/ Były pyszne.
- Our sightseeing trip was fantastic. Nasza wycieczka krajoznawcza była fantastyczna.
- We wanted to buy some souvenirs but they were too expensive. Chcieliśmy kupić pamiątki ale były zbyt drogie.
- We got lost and we couldn't find a way to our hostel. Zgubiliśmy się i nie mogliśmy znaleźć drogi do naszego hotelu.
- We didn't understand local people. Nie rozumieliśmy tutejszych mieszkańców.

Opisywanie uczuć

- I'm/We're having a really great time. Świetnie się bawię/ bawimy.
- I'm/We're enjoying it very much. Bardzo dobrze się bawię/ bawimy.
- It's the best/the worst holiday ever. To najlepsze/ najgorsze wakacje w moim życiu.
- I'm glad/happy/disappointed because . . . Jestem zadowolony/ szczęśliwy/ zawiedziony ponieważ ...

Pytanie do adresata

- How about your holidays? / How's your holiday? Jak twoje wakacje?
- I hope you're fine/ having a great time. Mam nadzieję, że masz się dobrze/ spędzasz dobrze czas.
- Are you enjoying your summer? Czy miło upływa ci lato?

Zwrot kończący

- See you (soon/in two weeks). Do zobaczenia (wkrótce/ za dwa tygodnie)
- Wish you were here. Szkoda, że cię tu nie ma.
- Best wishes. Pozdrowienia.
- Kisses. Całusy.
- All the best. Wszystkiego dobrego.
- Love. Uściski.
- Cheers. Cześć.

ZAPROSZENIE

Rozpoczynanie wypowiedzi

- Invitation Zaproszenie
- I'm organizing . . . (a birthday party, a picnic by the river, a charity concert) Organizuję (przyjęcie urodzinowe, piknik nad rzeką, koncert charytatywny)
- I'd like to invite you to . . . (a birthday party, a picnic by the river, a charity concert). Chciałbym zaprosić cię na... (przyjęcie urodzinowe, piknik nad rzeką, koncert charytatywny)
- We're going to the club/ cinema/ for a pizza tonight. Would you like to join us? Idziemy do klubu / kina / na pizzę dziś wieczorem. Czy chciałbyś do nas dołączyć?

Podawanie informacji dodatkowych na temat imprezy

- If you want you can bring a friend. Jeśli chcesz możesz przyprowadzić kolegę / koleżankę.
- Come with a friend. Przyjdź z kolegą / koleżanką.
- Take your favourite music with you. Zabierz swoją ulubioną muzykę.
- Come on time because there will be a firework display. Przyjdź punktualnie ponieważ będzie pokaz fajerwerków.

Informowanie o miejscu i terminie imprezy

- The party will take place in the Red Rose restaurant/ in a park behind our school/ at my place.
Impreza odbędzie się w restauracji Red Rose / w parku za naszą szkołą / u mnie.
- The party will start at 8 p.m. on Saturday, 20th June. Impreza zacznie się o ósmej w sobotę 20 czerwca.

Kończenie wypowiedzi

- I hope to see you! Mam nadzieję, że przyjdiesz.
 - Please let me know if you can't come. Proszę, daj mi znać jeśli nie możesz przyjść.
 - I will be glad if you come. Będzie mi miło jeśli przyjdiesz.
- XYZ

OGŁOSZENIE O ZGUBIE

Rozpoczynanie wypowiedzi.

- Have you seen . . . ? Czy widziałeś...?
- I'm looking for . . . which I lost . . . Szukam... który/ą zgubiłem...
- I lost . . . (a bag, a cap, passport, jacket) Zgubiłem... (torbę, czapkę, kurtkę)

Opisywanie cech zguby

- It is/ was . . . Jest / Był... They are/ were... Są / Były...
rozmiar – huge, tiny, big, ogromny, mały, duży
kolor – white, red and blue, light brown, dark green
materiał - made of leather, plastic, metal wykonane ze skóry, plastiku, metalu
- It has/ had . . . Ma/ Miał They have/ had. . . Mają/ Miały...
(two pockets, a blue cover, short sleeves, two handles, a leather strap) (dwie kieszenie, niebieską okładkę, krótkie rękawy, dwie rączki, skórzany pasek)

Podkreślanie jak ważne jest jej odzyskanie

- Please, help me find it/ them. Proszę, pomóż mi ją/ je odzyskać.
- It was/ They were (a family souvenir/ a birthday present/ a gift from my parents).
To był/ One były (pamiątką rodzinną, prezentem urodzinowym, prezentem od rodziców)
- It means/ They mean a lot to me. Znaczy/ Znaczą dla mnie wiele.
- I can't live without it/ them. Nie mogę bez niego/ nich żyć.

Podawanie sposobu nawiązania kontaktu

- If you have any information, please contact/ call Mark on 88699076. Jeśli będziesz miał jakieś informacje, skontaktuj się/ zadzwoń do Marka na numer 88699076.
- Let me know if you find it/ them. My phone number is 88699076. Daj mi znać jeśli go/ je znajdziesz. Mój numer telefonu to 88699076.